



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

AREA EDUCAZIONE UNIVERSITA' RICERCA CULTURA E SPORT
SERVIZIO BIBLIOTECHE CIVICHE
PO COORDINAMENTO AMMINISTRATIVO CONTABILE

REG. DET. DIR. N. 1774 / 2014

Prot. corr. M3 – 12/1/7 – 30/13 (908)14

OGGETTO: Metadattazione di circa 55.584 immagini dai quotidiani "IL LAVORATORE", il "DIAVOLETTTO", "LA VOCE LIBERA" e "L'INDIPENDENTE" - Affidamento alla Ditta ADACTA - Impegno di spesa di euro 11.527,78 (iva inclusa).

IL RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

Premesso che il Servizio Bibliotecario Urbano esplica la sua attività culturale nell'ambito delle competenze e delle disposizioni stabilite dalla L.R. 1° dicembre 2006 n. 25 "Sviluppo della rete bibliotecaria regionale, tutela e valorizzazione delle biblioteche e valorizzazione del patrimonio archivistico";

vista la Determinazione Dirigenziale n. 3945 dd. 02.12.2013 con cui veniva assegnato, dopo l'espletamento di una gara mediante Rdo sulla piattaforma del Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA), alla Ditta ADACTA srl con sede a Sesto Fiorentino (Fi) in via Arno 102 la digitalizzazione di circa 22.600 fogli di alcune annate dei quotidiani "IL PICCOLO" e "L'INDIPENDENTE";

considerato che tutte le ditte invitate a partecipare sono state segnalate dall'Istituto Centrale per il Catalogo Unico delle biblioteche (ICCU) ricevendo, con la lettera di invito a formulare l'offerta, un capitolato tecnico contenente le prescrizioni per la digitalizzazione fornite dall'ICCU stesso;

precisato che un funzionario dell'ICCU, nella cui piattaforma i file digitalizzati verranno collocati, è stato incaricato dall'Istituto stesso di sovrintendere al lavoro della ditta aggiudicataria e di verificare che siano rispettate le prescrizioni contenute nel capitolato speciale allegato alla RDO del MEPA;

Responsabile del procedimento: dott.ssa Gloria DEOTTO
Tel: 0406758183

Posta Elettronica Certificata
(PEC):
comune.trieste@certgov.fvg.it
Tel: 0406758193
Tel: 0406758193

E-mail:
DEOTTO@comune.trieste.it

Responsabile dell'istruttoria: Carlo De Marco
Addetto alla trattazione della pratica: Carlo De Marco

E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it
E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it

preso atto che il funzionario dell'ICCU ha effettuato tali verifiche nelle giornate del 3 e 4 marzo scorso e ha constatato il pieno rispetto delle norme autorizzando la collocazione dei file nella piattaforma dell'ICCU;

precisato che negli anni passati erano state digitalizzate altre annate dei quotidiani “IL PICCOLO” e “L'INDIPENDENTE” e erano state collocate nella piattaforma della biblioteca nazionale Braidense, dipende dal Ministero per i Beni e le Attività Culturali come l'ICCU;

atteso che la piattaforma della biblioteca Braidense non è più in uso e che, pertanto, è necessario spostare nella piattaforma dell'ICCU, oltre i file in corso di digitalizzazione, anche tutti i documenti precedentemente digitalizzati e parzialmente collocati nella piattaforma della biblioteca nazionale Braidense per permettere la loro consultazione on line;

considerato che la ditta Adacta, che sta ultimando il lavoro di digitalizzazione di alcuni periodici della Biblioteca Civica, sta procedendo secondo le coordinate dettate dall'ICCU;

ritenuto opportuno, alla luce di quanto indicato ai punti precedenti, richiedere alla ditta ADACTA srl un preventivo per la metadattazione delle seguenti annate dei quotidiani già digitalizzati, come di seguito elencati:

- ☐ IL DIAVOLETTTO delle annate 1851, 1857 per un totale di 614 fascicoli;
- ☐ IL LAVORATORE delle annate 1910, 1913, 1914, 1916, 1917, 1918, 1920, 1947, 1948, 1949, 1957 e 1958 per un totale di 2.865 fascicoli;
- ☐ LA VOCE LIBERA dell'annata 1947 per un totale di 89 fascicoli;
- ☐ L'INDIPENDENTE delle annate 1878, 1880, 1881, 1882, 1883, 1884, 1885, 1887, 1888, 1889, 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1899, 1902, 1903, 1904, 1905, 1906, 1907, 1910, 1911, 1912, 1913 e 1923 per un totale di 10.440 fascicoli per un totale complessivo di 14.008 fascicoli con un numero di circa 55.584 immagini da trattare;

visto il preventivo dd. 07.05.2014 (pervenuto al P.G. 74668) per un totale di euro 0,17 (iva esclusa) per immagine elaborata per un importo complessivo arrotondato di **euro 9.449,00 (iva al 22% esclusa)**;

preso atto che, oltre alla quantificazione economica, la ditta ADACTA ha fornito anche una proposta progettuale comprendente:

- ☐ produzione delle immagini a partire dal formato master originale;
- ☐ formato di consultazione compresso ad alta definizione destinato alla consultazione in rete locale o alla produzione di supporti multimediali ad alta risoluzione;
- ☐ formato di consultazione compresso a bassa risoluzione destinato alla consultazione in rete geografica (web);
- ☐ generazione di PDF con OCR integrato per ciascuna immagine registrata nella cartella PDF;
- ☐ produzione metadati XML;

precisato che tale proposta è conforme alle norme dell'ICCU e che, pertanto, non si rende necessaria la visita di funzionari dell'istituto stesso per le verifiche;

richiamata la Determinazione Dirigenziale del Servizio Biblioteche Civiche n. 49/2014 con la quale è stato conferito alla sottoscritta l'incarico per la posizione organizzativa "Coordinamento amministrativo e gestione contabile" del Servizio Biblioteche Civiche - Area Educazione Università Ricerca Cultura e Sport, a decorrere dall'01.05.2014 fino al termine del mandato elettivo (con un prolungamento automatico di otto mesi rispetto alla fine del mandato stesso) con la definizione delle competenze e delle risorse attribuite;

richiamati gli artt. 107, comma 3, lettera d) e 147 bis del D.L. 18.08.2000 n. 267;

richiamato l'art. 131 dello Statuto del Comune di Trieste circa la competenza dell'adozione dell'atto;

preso atto di quanto esposto;

DETERMINA

1. Di autorizzare la spesa di euro 11.527,78 (iva al 22 % inclusa) per la metadattazione delle annate dei quotidiani già digitalizzati indicati in premessa, al fine di poterli inserire nella piattaforma dell'ICCU;
2. di affidare il lavoro di metadattazione delle circa 55.584 immagini alla ditta ADACTA srl con sede a Sesto Fiorentino (Fi) in via Arno 102, sulla base dell'offerta dd.07.05.2014 e conservata agli atti, per un importo complessivo di euro 11.527,78 Iva inclusa;
3. di precisare che la proposta progettuale per il servizio di metadattazione, come descritto nell'offerta, è conforme alle norme richieste dall'ICCU per collocare i file digitalizzati sulla propria piattaforma e che pertanto non si rende necessaria la verifica da parte di un funzionario dell'istituto stesso ritenendo valide le verifiche fatte nel corso della visita dd. 3 e 4 marzo u.s.;
4. di dare atto che la spesa è indilazionabile e non frazionabile ai sensi dell'art. 163 del D.Lgs n. 267/2000 e dell'art. 44, comma 4 ter della L.R. n. 1/2006, atteso che la ditta aggiudicataria sta svolgendo un analogo lavoro di digitalizzazione presso la sede della biblioteca civica A. Hortis e che l'ICCU, che sovrintende il lavoro stesso, ha già effettuato in data 3 e 4 marzo u.s. le opportune verifiche sul rispetto delle norme contenute nel capitolo speciale e che, pertanto, ha dato già l'autorizzazione a collocare i file digitalizzati sulla propria piattaforma;
5. di impegnare la spesa complessiva di euro 11.527,78 ai capitoli di seguito elencati :

Anno										
Cap	Descrizione	CE	Sottoconto	SIOPE	Programma	Progetto	C/S	Importo	Note	
2014	00001497	PRESTAZIONI DI SERVIZI PER IL SERVIZIO	M3000	00019		00604	00015	C	11.527,78	

Responsabile del procedimento: dott.ssa Gloria DEOTTO
Tel: 0406758183

Posta Elettronica Certificata (PEC):
comune.trieste@certgov.fvg.it
Tel: 0406758193
Tel: 0406758193

E-mail:
DEOTTO@comune.trieste.it

Responsabile dell'istruttoria: Carlo De Marco
Addetto alla trattazione della pratica: Carlo De Marco

E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it
E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it

		BIBLIOTECHE CIVICHE								
--	--	------------------------	--	--	--	--	--	--	--	--

IL RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA
dott.ssa Gloria DEOTTO

Trieste, vedi data firma digitale

Responsabile del procedimento: dott.ssa Gloria DEOTTO
Tel: 0406758183

Posta Elettronica Certificata
(PEC):
comune.trieste@certgov.fvg.it
Tel: 0406758193
Tel: 0406758193

E-mail:
DEOTTO@comune.trieste.it

Responsabile dell'istruttoria: Carlo De Marco
Addetto alla trattazione della pratica: Carlo De Marco

E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it
E-mail: DEMARCO@comune.trieste.it

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: GLORIA DEOTTO

CODICE FISCALE: DTTGLR64A62Z133D

DATA FIRMA: 23/06/2014 14:08:09

IMPRONTA: 69E6C89D95DA4AB50322DF36007D0CA0205B2A4F96DF41FC8B4CBF994BCF5CF7
205B2A4F96DF41FC8B4CBF994BCF5CF792C05BFA7D5F25CF1FF761C94631AC54
92C05BFA7D5F25CF1FF761C94631AC54D8CA7C44DE63E2E56D4E12BD4BA5686F
D8CA7C44DE63E2E56D4E12BD4BA5686F8F9A6B4F022D4982C2928DEC35408F2C